

GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

HOTĂRÎRE

nr. _____ din „_____” _____ 2015

or. Chișinău

Cu privire la modificarea și completarea unor hotărâri ale Guvernului

Guvernul HOTĂRĂȘTE:

1. Hotărârea Guvernului nr. 50 din 15.01.2013 pentru aprobarea Regulamentului cu privire la eliberarea vizelor, cu modificările și completările ulterioare, (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2013, nr. 10 – 14, art. 73), se modifică și se completează după cum urmează:

1). În anexa 1:

1. La punctul 5, se completează cu un nou subpunct 12 cu următorul conținut:

„*Formular special* – foaie imprimată pentru aplicarea unei vize eliberate titularilor unui document de călătorie emis de o entitate sau autoritate teritorială nerecunoscută de Republica Moldova, precum și a ștampilelor de intrare/ieșire la traversarea frontierei de stat.”

2. La punctul 33, subpunctul 2 va avea următorul conținut:

„este acceptat sau recunoscut de Republica Moldova;”

3. La punctul 70, subpunctul 4 va avea următorul conținut:

” dacă solicitantul este resortisant al unuia dintre statele, entitățile și autoritățile teritoriale (inclusiv nerecunoscute) ai căror resortianți au nevoie de viză.”

4. Punctul 95 va avea următorul conținut:

„Confirmarea acordării vizei are loc prin:

- 1). aplicarea autocolantului de viză în documentul de trecere a frontierei de stat ;
- 2). aplicarea autocolantului de viză pe formularul special adoptat la anexa nr.11, doar în cazul resortisanților entităților sau autorităților teritoriale nerecunoscute de Republica Moldova;
- 3). eliberarea vizei electronice, în cazul cererilor de viză depuse prin portalul „Viza electronică”, conform prevederilor capitolului X al prezentului Regulament”.

5. Punctul 108 va avea următorul conținut:

„Dacă pe un autocolant de viză care nu a fost încă aplicat în documentul de trecere a frontierei de stat, pe formularul special sau pe o viză electronică care nu a fost încă transmisă solicitantului de viză se identifică o eroare, autocolantul de viză se anulează, iar viza electronică se modifică în mod corespunzător.”

6. Punctul 109 va avea următorul conținut:

„Dacă se constată o eroare după ce autocolantul de viză a fost aplicat în documentul de trecere a frontierei de stat, pe formularul special sau viza electronică a fost transmisă solicitantului de viză, autocolantul de viză sau viza electronică se anulează, fiind barat cu o cruce cu cerneală roșie și, în termen de până la 24 de ore, se aplică un alt autocolant de viză

pe o altă pagină a documentului de călătorie, pe alt formular special sau se transmite o altă viză electronică, fapt care se indică în subsistemul „Viza”.

7. Punctul 112 va avea următorul conținut:

„Autocolantele de viză imprimate se aplică pe documentul de trecere a frontierei de stat valabil, pe formularul special, în conformitate cu dispozițiile anexei nr. 6 la prezentul Regulament, iar vizele electronice sunt transmise solicitanților de vize prin canale electronice conform prevederilor capitolului X al prezentului Regulament.”

8. Punctul 113 va avea următorul conținut:

„Vizele individuale eliberate persoanelor înscrise în documentul de trecere a frontierei de stat al solicitantului se aplică în respectivul document de trecere a frontierei de stat, pe formularul special sau sunt transmise solicitantului prin canale electronice.”

9. La punctul 142, subpunctul 6 va avea următorul conținut:

”statele terțe, entitățile și autoritățile teritoriale pentru ai căror resortisanți sau categorii specifice de străini este necesară o consultare sau o informare prealabilă; ”

10. Punctul 145 va avea următorul conținut:

„Prelungirea vizei poate avea loc doar în același scop pentru care a fost acordată. Prelungirea vizelor se face printr-un consemn aplicat în documentul de trecere a frontierei de stat sau pe formularul special, indiferent de modul de depunere a cererii de viză pentru intrarea pe teritoriul Republicii Moldova.”

11. Punctul 201 va avea următorul conținut:

” În cazul în care străinul întrunește condițiile care permit intrarea lui pe teritoriul Republicii Moldova, Poliția de Frontieră confirmă autenticitatea vizei electronice prin aplicarea ștampilei de intrare pe viza electronică imprimată și, concomitent, indică în documentul de călătorie numărul vizei electronice. În situația resortisantului unei entități, autorități teritoriale nerecunoscute, numărul vizei electronice nu se indică în documentul de călătorie.”

2). În conținutul Anexei nr. 6 se vor face următoarele modificări:

1. Punctul 6 va avea următorul conținut:

„Viza se prelungește, conform capitolul VI din prezentul Regulament, prin aplicarea unui consemn însoțit de ștampila autorităților emitente:

- a). în documentul de trecere a frontierei de stat;
- b). pe formularul special, în spațiul rezervat mențiunilor, în cazul resortisanților entităților sau autorităților teritoriale nerecunoscute de Republica Moldova”.

2. Se completează cu un nou punct, cu următorul conținut:

„ În cazul cererilor de viză ale resortisanților entităților sau autorităților teritoriale nerecunoscute de Republica Moldova, autocolantul de viză se aplică pe formularul special prevăzut în acest sens, cu respectarea următoarelor condiții:

- a). Autocolantul se aplică în chenarul special destinat;
- b). Ștampila autorităților emitente se aplică în dreapta, o parte aflându-se pe autocolant și cealaltă pe formularul special, astfel încât să nu împiedice citirea rubricilor și a observațiilor și nici să nu pătrundă în zona de citire optică”.

3). Se completează cu o nouă anexă, cu următorul conținut:

Anexa nr. ____
la Regulamentul cu privire
la eliberarea vizelor



FORMULAR SPECIAL

pentru aplicarea unei vize eliberate titularilor unui document de călătorie emis de o entitate teritorială nerecunoscută
de Republica Moldova

SPECIAL FORM

For affixing the visa issued to holders of a travel document issued by a territorial entity unrecognized by the Republic
of Moldova

Viza
Visa

În atenția autorităților competente

Ambasada/Consulatul Republicii Moldova în _____ confirmă că autocolantul de viză aplicat a
fost eliberat pe numele _____, născut la _____, posesor al documentului de
călătorie _____, eliberat de _____ la data de _____.

Numele funcționarului consular / Ștampila / Semnătura

To whom it may concern

The Embassy/Consulate of the Republic of Moldova in _____ hereby confirms that the above
affixed sticker of visa was issued on the name of _____, date of birth _____
_____, holder of the travel document no. _____, issued by _____ on
_____.

Name of the consular officer/Stamp/Signature

Mențiuni:

2. Hotărârea Guvernului nr. 331 din 5 mai 2011 „Cu privire la eliberarea invitațiilor pentru străini” (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2011, nr.78-81, art.381), cu modificările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1). În cuprinsul anexei nr. 2 se vor opera următoarele modificări:

1. Titlul anexei va avea următorul titlu: „Lista resortisanților statelor, entităților și autorităților teritoriale (inclusiv nerecunoscute de Republica Moldova) care au obligația obținerii unei invitații pentru perfectarea vizei de intrare în Republica Moldova”.

2. Lista statelor enumerate va fi expusă inserarea titlului secțiunii „I.STATE:”, cu eliminarea poziției nr. 117. Autoritatea Națională Palestiniană.

3. Inserarea unei noi secțiunii „II. ENTITĂȚI ȘI AUTORITĂȚI TERITORIALE (inclusiv nerecunoscute de Republica Moldova)”, cu următorul conținut:

1. Autoritatea Națională Palestiniană

2.Republica China (Taiwan)

3.Republica Kosovo”

3. Hotărârea Guvernului nr.765 din 18 septembrie 2014 „Cu privire la aprobarea listei documentelor de călătorie acceptate pentru traversarea de către străini a frontierei de stat a Republicii Moldova” (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2014, nr.282-289, art.817) se modifică și se completează după cum urmează:

1).Pct. 1 va avea următorul cuprins:

”Se aprobă:

lista documentelor de călătorie emise de țări terțe, entități și autorități teritoriale (inclusiv nerecunoscute de Republica Moldova), acceptate de Republica Moldova, conform anexei nr.1;

lista documentelor de călătorie emise de organizații internaționale, acceptate de Republica Moldova, conform anexei nr.2.”

2). Anexa nr.1 se completează în final:

Taiwan	Pașaport ordinar	*
Kosovo	Pașaport ordinar	*

PRIM-MINISTRU

Contrasemnează:

Viceprim-ministru,

Ministrul afacerilor externe și integrării europene

Ministrul Afacerilor Interne

Notă informativă la proiectul Hotărârii de Guvern

Cu privire la modificarea și completarea unor hotărâri ale Guvernului

1. Condițiile ce au impus elaborarea proiectului, argumentele necesare, prognozele social-economice și consecințele realizării lor.

Noile realități dictează necesitatea de abordare a unor politici migraționale mai flexibile aplicabile resortisanților entităților și autorităților teritoriale nerecunoscute.

În ultima perioadă au fost pierdute oportunități importante de investiții în economia națională, deoarece cetățenii autorităților nerecunoscute nu pot intra în Republica Moldova, în lipsa unor reglementări în legislația națională. Totodată, problema admisibilității a constituit subiect de discuții la OMC, unde reprezentanții Taiwanului la OMC au condiționat aderarea Republicii Moldova la Acordul privind Achizițiile Publice.

Prin prisma faptului că la nivel internațional, mai multe state au o abordare pragmatică, argumentată din punct de vedere doar al avantajului economic față de aspectul accederii pe teritoriul lor a persoanelor ce dețin pașapoarte eliberate de entități pe care nu le recunosc, se consideră imperios ca Republica Moldova să adopte o abordare similară.

Menționăm faptul că, Republica China (Taiwan) reprezintă în prezent o putere economică importantă cu un Produs Intern Brut de cca 1078 miliarde dolari SUA¹, plasându-se pe locul 20 în lume. Acest fapt, determină necesitatea explorării oportunităților de interacțiune cu mediul de afaceri local.

În ceea ce privește Republica Kosovo, această entitate reprezintă un interes important din punct de vedere al resurselor naturale, deținând rezerve importante de lignit, nichel, bauxită, ș.a. Kosovo este membru din 2007 a Acordului Central European al Comerțului Liber devenind astfel parte a unui mecanism important de adaptare a economiilor în procesul de preaderare la Uniunea Europeană.

MAEIE a studiat legislația și practicile statelor UE, ale Federației Ruse, Ucrainei și Republicii Serbia și a constatat faptul că toate aceste state permit intrarea pe teritoriul lor a cetățenilor ce dețin acte emise de entități pe care nu le recunosc fie prin aplicarea unei vize direct în actul de călătorie, fie pe un formular special instituit în acest sens. Astfel, considerăm că pentru statul nostru cel mai bun model de mecanism prin care s-ar permite intrarea/ieșirea în/pe teritoriul Republicii Moldova este cel instituit de Uniunea Europeană și anume, un formular special (foaie albă), pe care se aplică viza de intrare și stampilele la frontieră². Acest mecanism va permite intrarea în RM a cetățenilor cu acte ale entităților nerecunoscute de RM, iar acest fapt nu va avea vreun impact asupra politicii, poziției RM vis-à-vis de statutul acestor entități.

¹ Conform datelor FMI pentru anul 2014

² Formular special introdus prin Regulamentul (CE) nr.333/2002

Totodată, subliniem că acceptarea actelor de călătorie emise de către autoritățile entităților nerecunoscute, vor servi drept acte de identificare ale persoanei. Vizele RM și ștampilele de intrare/ieșire se vor aplica doar pe formularul special.

În același timp, propunem ca cetățenii entităților și autorităților nerecunoscute să fie eligibili pentru aplicarea unei vize de intrare în Republica Moldova, doar cu condiția deținerii unei invitații eliberate de către Biroul de Migrație și Azil al RM.

2. Principalele prevederi, locul actului în sistemul de acte normative, evidențierea elementelor noi.

Drept rezultat, proiectul de Hotărâre de Guvern propus prevede modificarea și completarea Hotărârii de Guvern nr. 50 din 15.01.2013 pentru aprobarea Regulamentului cu privire la eliberarea vizelor, Hotărârii de Guvern nr. 331 din 5 mai 2011 privind eliberarea invitațiilor pentru străini și Hotărârii de Guvern nr. 765 din 18 septembrie 2014 privind aprobarea listei documentelor de călătorie acceptate pentru traversarea de către străini a frontierei de stat a Republicii Moldova.

Prin modificările și completările operate în conținutul Anexei nr.1 a HG 50 din 15.01.2013, este creat un mecanism propice de admisibilitate a străinilor din entitățile și autoritățile teritoriale nerecunoscute fără a aduce atingere regimului de recunoaște a acestora drept state independente.

Astfel, este instituit un formular special, care reprezintă o foaie imprimată pentru aplicarea unei vize eliberate titularilor unui document de călătorie emis de o entitate sau autoritate teritorială nerecunoscută de Republica Moldova, precum și a ștampilelor de intrare/ieșire la traversarea frontierei de stat. Modelul formularului special este prevăzut prin completarea Hotărârii de Guvern cu o nouă anexă nr. 11.

În același timp, sunt excluse orice aplicări de mențiuni în pașapoartele resortisanților acestor entități, admițând posibilitatea aplicării acestora, dacă sunt necesare, pe suprafața formularului special.

Totodată, sunt operate modificări în cuprinsul Anexei nr.6 a Hotărârii Guvernului nr. 50 din 15.01.2013, în care sunt ajustate regulile de aplicare a autocolantului de viză în documentul de călătorie, precum și pe formularul special.

Prin modificările aduse Hotărârii de Guvern nr. 331 din 5 mai 2011 privind eliberarea invitațiilor pentru străini sunt sistematizate categoriile de străini, fie sunt resortisanți ai statelor, fie ai entităților și autorităților teritoriale (inclusiv nerecunoscute) care au nevoie de obținerea unei invitații în prealabil depunerii unei cereri de solicitare a unei vize.

Prin modificările aduse Hotărârii de Guvern nr. 765 din 18 septembrie 2014 privind aprobarea listei documentelor de călătorie acceptate pentru traversarea de către străini a frontierei de stat a Republicii Moldova, pașapoartele ordinare emise de către entitățile și autoritățile teritoriale nerecunoscute de către Republica Moldova devin acte acceptate.

Astfel, în context, titularii acestor acte se vor putea adresa oricărei misiuni diplomatice sau oficiu consular a Republicii Moldova sau prin intermediul portalului www.evisa.gov.md în vederea obținerii unei vize de intrare în Republica Moldova, respectând cadrul legal.

Totodată, prin caracterul general al Hotărârilor de Guvern, prelungirea sau solicitarea eliberării de vize în cazuri excepționale va fi în continuare responsabilitatea Poliției de Frontieră și Biroului Migrație și Azil, inclusiv prin aplicarea autocolantului de viză pe formularul special.

Astfel, prin modificările prevăzute în prezentul proiect se instituie un regim special ce permite resortisanților entităților și autorităților teritoriale nerecunoscute să călătorească în Republica Moldova doar în urma obținerii unei vize.

În acest sens, considerăm că acest regim special de admisibilitate trebuie aplicat resortisanților Taiwanului și Kosovo, deținătorilor de pașapoarte ordinare. Regimurile propuse nu vor fi mai avantajoase decât regimurile aplicate statelor recunoscute de către Republica Moldova.

3. Argumentarea și gradul compatibilității proiectului de act normativ cu reglementările legislației comunitare.

Regimul de călătorie al resortisanților entităților și autorităților nerecunoscute în legislația comunitară este reglementat prin Regulamentul (CE) 539/2001 de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerati de această obligație, precum și prin Regulamentul (CE) nr. 333/2002 ce reglementează instituirea unui model uniform de formular pentru aplicarea unei vize eliberate de statele membre titularilor unui document de călătorie nerecunoscut de statul membru care emite formularul respectiv.

O prevedere esențială cuprinsă la art.5 al Regulamentului sus-menționat stipulează că acesta nu afectează competența statelor membre în ceea ce privește recunoașterea statelor și a entităților teritoriale, precum și a pașapoartelor, documentelor de identitate sau de călătorie eliberate de autoritățile acestora.

Astfel, formularul special constituie un instrument propice pentru instituirea regimului de vize cu autoritățile și entitățile nerecunoscute de către state.

4. Fundamentarea economico-financiară în cazul în care realizarea noilor reglementări necesită cheltuieli financiare și de altă natură.

Punerea în aplicare a prevederilor prezentului proiect de hotărâre a Guvernului nu necesită alocarea unor sume suplimentare din bugetul de stat al Republicii Moldova.

Drept urmare, considerăm oportună aprobarea acestui proiect.

**Viceprim-ministru,
Ministrul afacerilor externe
și integrării europene**